

J. M.
utz

Du-Kart-Nedelinis Laikrasztis

'SAULE'

RA TAI WIENATINIS LAIKRASZTIS, TIKRAI LIETUVISKAS ANT SWIETU
O KURIS ISZEINA DU KARTUANT NEDELOS.

Kasztuoia ant metu \$2,50

Jago kas raszo gromata in redite, tegul uzdeda tokis adresas:

D. T. BOCKAUSKAS,

520 or 522 W. South All. Mahanoy City, Pa.

No 81

ENTERED AT THE MAHANOY CITY, PA., POST OFFICE, AS SECOND CLASS MAIL MATTER.

* KA KASZTUOIA APGARSIMAI *

1 Colis viena karta..... 50c
1 Colis tris kartus..... \$1.00
1 Colis ant triju menesiu..... \$4.00
1 Colis ant metu..... \$15.00
Didesi apgarsimai už coli buna daug pigiau.

odos ir dirba, ba ateinanti m ta užpuola iszrankai naujo prezidento, tačiau dabar Republikai atidari wius fabikus, kad tuon gantie būsus darbinink; cze welei apie nubaigia ma wainos toli galas, o toji waina daug ka-ztoje. Buznis, būzis ir da būzis.

Tai - gi geri īaikei, - tiktai mes žino jis geri īaikei, ba per Redakcijos rankas daugibė Rusku rublaku kel uj in se na tewine Lietuwa.

Džiaugemesi īabai, joms z taisi isztki ir tai ne Lietuwei, nes i Maskolei burlokai isz gilos Rūssijos, baino, jog ne e ate jokais apgawikais, del to žmonis kri-pepsi pas teisinga žmogu, kuris per keloliuk metu īstikmei tar nauje del sava tautieciu.

PABEGO PATI SU ADJUTANTU! Kamilius Daukšieni, pati Jono Daukšio, apie 26 metu senumu, apie 5 pedas augszcio, taiba, sauc weido, batlo giminio, plaukai geltoni, skiu dideliu ir meliniu, ilgoka - pri-kumpus nosis, plaukai sugarbiniuoti vies kaka, ausis suvius mažiukes, laponi ir tumpi prieži, lenkiszkių gerai sruoka, o lietuviskai suscunda - liezis lenkiszki užveras.

Tojo adjutanto vardas Juozas Kar-pawicziukas, panaszus in paleida, ilga, kumpa nosis, per nosi sreka, apie 25 metu, apie 5 ir puiss pedvi-geltoni plaukai ir usai, surdotas tu n'iem-niu, bruksotis su didele kru-ja. Owerkotas puktuotas, pamu-szalas su raudonom ir sziwesiom juostom. Su sawim turi waika wadua Wladas, 3 nedeli renomu, suwiniotis in sens tamsei ruda ske-peta su bastom juostelem.

Del meiles Diewo duokite žine del manes wiro didelen nuludime bunantem, ant tokio adresu:

Mr. Jonas Daukšis,
Centralia, Pa.

Ne īaukkite Naujo Meto, o „Saulė“ ir „Linksma Wałanda“ uszsirazsinike-to kožnam īaike. No kada uszsirazsi, no tada meta skaitisi.

RODIKE DEL SKAITITOJU.

- Tegul kožna uszsirazso Saulė ba tai ier geriuos in didizias laikrastis, o ir du kartu ant medelis iszne.

- „Naujas skaititojas aplauki tiktai wienamani arpažiuos, o in kninges bus intrankus kol ne prisina prenumeratas.

- Pris SAULES duodame kas metas pulku kalendori, katrai ir pina užimmo-kas ant tonius \$2.50 ir už dika patalpina-me paieskojima viena karta.

- Tegul kožna skaititojas platinas, Kas tiki raszo gromata in redite su kokin norint reikala, tegul paraso las gireid, teip kai Lietuviskuose Kataliciose talpiname.

- Kas siuncis pinungus už laikrastis irba kai, tačiau tegul gromata už registraciu, o kai nuperk ant pacto MONTE ORDER ar bankini cekli tačiau ne registravie nes indeda in prasta gromata.

- Rasant gromata in redite SAVU, turi butie trumpas ir apie reikala trumpai isz-ekinta.

- Katras mainote adresa, tai neatbu-nai turi sena adresu padeti.

- Jago īaike adresa, tuojuo delyzine zine ne ir laukite ba kaipli kai nuna-re pernaukejo o prasote, oleti du mnu-rejkalingo kasztro paladore.

J. W. Bierstein

S. Jardan Str.
Shenandoah, Pa.

iszonkis reidams, kaipli ambiu-
sante, buvai, kaipli, kaipli

REITER APOLKES ANT FASCI-
AMERIKONIS POM-
RASINAS PEDO ANT KITA, PUBLIKAS
INSTRUMENAS, PER IR TRADICIJAS
DUO PLAVOS, KAIPLI, KAIPLI, KAIPLI
JESZKO! DALIU ISZ LIE-
LIEVUOJE, TAIKIAI
TOKIAPOLIS, KAIPLI, KAIPLI, KAIPLI
JESZKO!

W. W. Bierstein

Ruski Frusnel ir Te-

CIGAR

... PAS...

Petra Naw

603 W. Mahanoy Ave.

Mahanoy City, Pa.

Priso eigures in vies-
tiniuose, kaipli, kaipli, kaipli

Priso eigures in vies-
tiniuose

KNINGOS:

* Spandintos locuo d'rkarne *

D. T. Boozkaneck

Mahanoy City, Pa.

TOUSTANTIS IR WIENA
NAKUT arabiskos historijos \$5

Lietuviškasis pasakorius, \$1.00

Muso Pasakos — 75c.

Abeodo arba pradze skaitimo det
lietuviškuo waiku — 25c.

Elementarz dla Dzieci Polskich
drucie apdarita — 15c.

Elementarz Wianski, teipos-gi
drucie apdarita — 25c.

Tris Apiskos — 25c.

Graudus werkismi, arb apmislij mas
apie mukis W. Jezaus — 15c.

Morkus ir Aurelijanas, aprasimis isz
pirmutiniam amfio krikscionizmu — 25c.

Newaloje pas Mairus, — 50c.

Tris pilkios historijos, 1. Apie Ir
landa, arb nekalnulis suspausta, 25c.

Zmogelis kuris norejo ture dangu
pinungu, 2. Kas pedare geresu 25c

Izgudimais sapanu, — 25c.

Istorija apie Welskisz Maluna, ant
kadro Wiedniu — 25c.

Pradines angloska kabos — 75c

Moraluska kabala, ka iszdro žmogus
ateite — 25c.

Muso Pasakos — 75c.

Sierata — 25c.

Tris Walkijozai — 25c.

Pawasario Balzai — 15c.

Kalendoris 1899 m. — 25c.

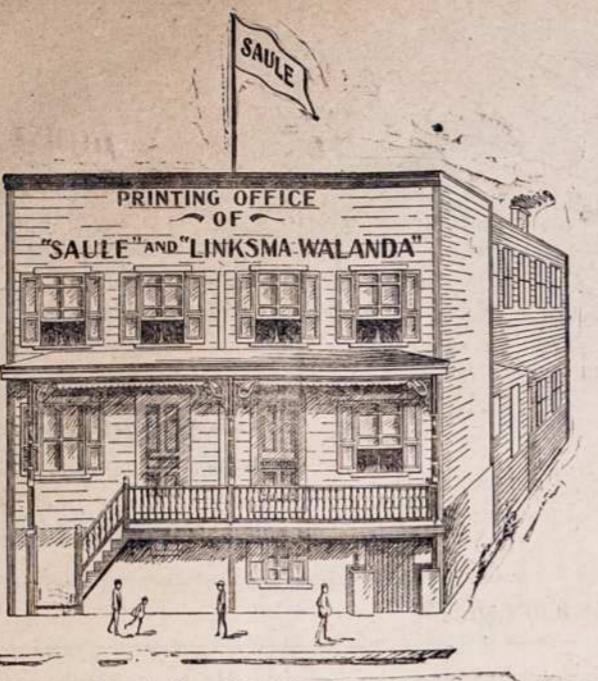
Katalikizm Katalikiszki — 15c.

Alibala 40 rezibininku — 15c.

Neatkaris praciut matu po 50c.

Pukios popieres del rasmiso gro
matu tuzinas už — 25c.

Pekla — \$1.00



Namas kuriamo talpinasi lietuviškasis drukarne, locastis

Domi. T. Bozhauisko,

829 ir 521 SOUTH ALLEY, MAHANOY CITY, PA.

Ira tai pukis drukarne lietuviškasis ant swieti, intaisia pagal naujusius sistemos

→ Wisos maszinos garu waromos, →

o kurioje izsejineje gazeta SAULE — du kartu ant nedelios ir nedelinis pukis raszias po wardu LINKSMA WALANDA.

→ Apart to dirbas wisoki drukariski darbot, kaipe: →

→ Konstitucij, → Paktai, → Tiktai, → Kvarturessi → ir t. t. →

Darbas po kai, pigi ir greitai luni padaritas.

Daigta!

REIKALINGI

— DEL —

M K A T A L I K U

RAZANCZEI:

no 10 centu igi 3 dol, aliuinei stikli
nei, kulineli, kulineli, perlini ir gun
tarini, ant prasto ir sidabrinio drato

Razanczei kukienei 15 dalu no 20
igi 75 centu.

SKAPLIEREI:

Swenzonius Sziardes Jezaus ir Ma
rios, Sz. Franciszkaus, Nekato pr
adejino Motinos Diewo, Swenzonius
Sziardes Jezaus, Doro Szwed.
sziausius Marijos Fannos.

KRIZEI STOWINTI:

no 300, igi 1 dol, 350, storai pa
ukusatu fabai pukiles izsrandote.

PO STIKLÜ KRIZEI

su wisokis ženklais kankais. Wies
Jezaus, No 2 igi 3 dol.

KRIZELEI DEL PAKABINIMO
ANT SIENOS IR KRUTINES:
po 50, igi 35c, misinginei ir sidabri
su mediniai widuris.

MEDALIKAI [Ignoselei]:
uo 30 igi 15 ir daugiai misinginei
sidabrinieis wisokis pavidalo kokiu
kas reikaujan.

ABROZELEI in KNINGAS:
wisokis Motinos Diewo ir Szwentu
in Diewo, labai pukiles po 3 ir 5c.

GRAMNICZIOS:

1 cistso wassko, getosios kurios ira
skalingam waloje smorties po 25
entus už wienia.

MALDU KNINGOS.

Aukso Altoris, arb didilis szalti
ais — zaltanu tapai in skura apdar
nas — — — — \$1.50

Mazas szaltinis su augusnou
pais in skura apdaritis, su kab
na — — — — 1.25

Garbe Diewo in skura apdaritis
u kabutis ir pukiles zaltatis — 1.50

Kantickos — — — — 1.00

Aukso altoris tur ilgi 44 o
ploceio 3 colus; talpinis pukilos
madlos, ražanzei ir giesmes:

Pukiles apdaritis kasztuoja — 75c

Fraszciu — 50c

Matlo Wa'nikelis labai paranki
kringeli in bažicze — 35c.

Kuningas giesiu su tokiom gies
mem kokinis randasi kantickeze — 75c

ANGELSKOS MALDU.

Key of heaven — no 250, igi \$1.50

Chalids Guide — no 25c igi 50c

Sztonis dienomis apalkeinei
zrūs lietuviškasis malaklukinoj del
lietuviškasis Luteronu po wadu:

AGERINTOS GIESMU KNIN
GOS

zuriose brangiausios sonos ir naujos
tiesmes surasztos Diewul ant Gar
ses ir Prusu Karalisteje esanties
lietuviškasis ant Duszu 12ganimo po
drag su maldu kningonis, kurose
ne tikslas son, bet ir naujos Maldu
andamys yra.

Taises iš naujo perwezdejo

Strudl Werdynes Wyskupas bey

M. Kibbelka iš Pangeson.

Toji kninga szmeti atspaudinat

druti skurinei apdarai, pukiles pa
kusti hapis su drutom auksemis ka
ben, a t spalnu pukiles atspaudin
kreizi i kiliakai.

Kaszt roja tikta 2 dol ir 25c.

Mes sawo kasztu nusinuozeme

DEL NOBAZNU ZMONIU.

P w-iškeli Sziardes Jezuso, Szw

et-juo ir zw. Juozapas, 60 „ 1.10

84 „ Szw. Ant. ir Juozapas, 60 „ 1.10

94 „ Sz. Szi. Jezu. ir Mar. 1.25 „ 2.25

11 Nek. pra. Mar. ir Juo. 2.25 „ 4.25

124 S. Szi. J. ir M. 2.75 „ 5.00

124 S. Juo. su kud. ir Mar. 8.00 „ 5.75

Kasikloja anglo.

Apiskai isz giwenimo anglešiu.

II.

Frana buvo wienturecio,
Kaiju jau augszcza buvo ja
sakita, paejo isz Lietuviros —

Kauno gubernijos. No jaunu
dieniu, bu wos pabaigas pen
kiola metu, turco nustot
moksta po smerti, tewo ir im
tis prie darbo, jidant motina ir
sawtegaleti iszmaintit.

Kad ir ne norejo, turejo
Frana statis anglekasiu, ba
ne buvo kitokios rodos. Kai
po geras sunus suprato, jog ne
reike daug mislit, tikta ka
greicziause imtis už darbo,
Darbas duoda duona ir malszi
ne kentejimus duszive. Jagu
ne butu emesis už darbo, tai
kas žin buku tojusui su su
warginta nelaimemis motina?

Buvo tali Nedeloje po piet;
Frana seudejo su motina prie
starpas buvo garsus celioje
aplalinkie kaip niekai žmo
gus ir didelis mergininkas; tan
kei jisai paskladow in kilpas o
ir wes kaili iszneszdaw...
Szedien buvo linksme, geri,
szoku, juokes, matomai nore
jo pasibowit. Waikesi paskui
merginas, praszi ir meldi,
idant katra ečtu su juom szok
tiebet ne wienia ne norejo.

Tame užgrana walca, szta
gauzai, kuriams jau wakar
pukiles apie wokicu.

Frana buvo grazi, dangus
skaitas, ir kad ne butu nugeltia
ant medziu žapai, tai iszrodin
auztawas.

Kad ir ne norejo, turejo
Frana statis anglekasiu, ba
ne buvo kitokios rodos. Kai
po geras sunus suprato, jog ne
reike daug mislit, tikta ka
greicziause imtis už darbo,
Darbas duoda duona ir malszi
ne kentejimus duszive. Jagu
ne butu emesis už darbo, tai
kas žin buku tojusui su su
warginta nelaimemis motina?

Buvo tali Nedeloje po piet;
Frana seudejo su motina prie
starpas buvo garsus celioje
aplalinkie kaip niekai žmo
gus ir didelis mergininkas; tan
kei jisai paskladow in kilpas o
ir wes kaili iszneszdaw...
Szedien buvo linksme, geri,
szoku, juokes, matomai nore
jo pasibowit. Waikesi paskui
merginas, praszi ir meldi,
idant katra ečtu su juom szok
tiebet ne wienia ne norejo.

Tame užgrana walca, szta
gauzai, kuriams jau wakar
pukiles apie wokicu.

Dienas buvo grazi, dangus
skaitas, ir kad ne butu nugeltia
ant medziu žapai, tai iszrodin
auztawas.

Kad ir ne norejo, turejo
Frana statis anglekasiu, ba
ne buvo kitokios rodos. Kai
po geras sunus suprato, jog ne
reike daug mislit, tikta ka
greicziause imtis už darbo,
Darbas duoda duona ir malszi
ne kentejimus duszive. Jagu
ne butu emesis už darbo, tai
kas žin buku tojusui su su
warginta nelaimemis motina?

Buvo tali Nedeloje po piet;
Frana seudejo su motina prie
starpas buvo garsus celioje
aplalinkie kaip niekai žmo
gus ir didelis mergininkas; tan
kei jisai paskladow in kilpas o
ir wes kaili iszneszdaw...
Szedien buvo linksme, geri,
szoku, juokes, matomai nore
jo pasibowit. Waikesi paskui
merginas, praszi ir meldi,
idant katra ečtu su juom szok
tiebet ne wienia ne norejo.

Tame užgrana walca, szta
gauzai, kuriams jau wakar
pukiles apie wokicu.

Dienas buvo grazi, dangus
skaitas, ir kad ne butu nugeltia
ant medziu žapai, tai iszrodin
auztawas.

Kad ir ne norejo, turejo
Frana statis anglekasiu, ba
ne buvo kitokios rodos. Kai
po geras sunus suprato, jog ne
reike daug mislit, tikta ka
greicziause imtis už darbo,
Darbas duoda duona ir malszi
ne kentejimus duszive. Jagu
ne butu emesis už darbo, tai
kas žin buku tojusui su su
warginta nelaimemis motina?

Buvo tali Nedeloje po piet;
Frana seudejo su motina prie
starpas buvo garsus celioje
aplalinkie kaip niekai žmo
gus ir didelis mergininkas; tan
kei jisai paskladow in kilpas o
ir wes kaili iszneszdaw...
Szedien buvo linksme, geri,
szoku, juokes, matomai nore
jo pasibowit. Waikesi paskui
merginas, praszi ir meldi,
idant katra ečtu su juom szok
tiebet ne wienia ne norejo.

Tame užgrana walca, szta
gauzai, kuriams jau wakar
pukiles apie wokicu.

Dienas buvo grazi, dangus
skaitas, ir kad ne butu nugeltia
ant medziu žapai, tai iszrodin
auztawas.

Kad ir ne norejo, turejo
Frana statis anglekasiu, ba
ne buvo kitokios rodos. Kai
po geras sunus suprato, jog ne
reike daug mislit, tikta ka
greicziause imtis už darbo,
Darbas duoda duona ir malszi
ne kentejimus duszive. Jagu
ne butu emesis už darbo, tai
kas žin buku tojusui su su
warginta nelaimemis motina?

Buvo tali Nedeloje po piet;
Frana seudejo su motina prie
starpas buvo garsus celioje
aplalinkie kaip niekai žmo
gus ir didelis mergininkas; tan
kei jisai paskladow in kilpas o
ir wes kaili iszneszdaw...
Szedien buvo linksme, geri,
szoku, juokes, matomai nore
jo pasibowit. Waikesi paskui
merginas, praszi ir meldi,
idant katra ečtu su juom szok
tiebet ne wienia ne norejo.

Tame užgrana walca, szta
gauzai, kuriams jau wakar
pukiles apie wokicu.

Dienas buvo grazi, dangus
skaitas, ir kad ne butu nugeltia
ant med

Ne Turesi Rupesczio

JAGO SIUNSI
PININGUS IN LIETUWA

PER
Redakeje "Saules"

o gruzinaius nu-je ir ne turesi jokis rupesczio, kad ta-wo pinigai ne dingti.



Shamokin, Pa.—Lietuviški politčini klubas sekretorius Dr. Dangilevičius 639 E. Chestnut st.
Jes. Margalavicius prezessas
Rodinkas 11
Wenceslaus Šliūpėnas
Wenceslaus Šliūpėnas

Newark, N. J.—Lithuanian Independent Club,
Anthony Wibicki, 56 Moore St, Newark, N. J.

DEMOCRATIC STATE TICKET:

Ant Sudijos in Supreme Suda;
STEPHEN L. MESTREZAT
iz Fayette pavieto.
Ant Sudijos in Superior Suda;
CHARLES J. REILLY
iz Lyonsong pavieto.
Ant State Kasierius;
WILLIAM T. CREELEY
iz Columbia.

DEMOCRATIC COUNTY TICKET:

Ant Sudijos in Common Pleas Suda
GEORGE J. WADLINGER
is Pottsville.

Ant Distrikto Atorius
MICHAEL P. McLOUGHLIN
is Pottsville.

Ant Pawietwio Kasierius
J. AL. DEPEW
is Delano.

Ant Prokuratorio
M. A. CAREY
Bulus Towlnesship.

Ant Clerk of the Courts
EDWARD J. HOBINS
is Shenandoah.

Ant Rekordor
JOSEPH H. NICHTER
is Pottsville.

Ant Register
CHARLES A. ADAM
is Mahanoy City.

Ant Pawietwio Kamisoriū
GEORGE OPIE
F. J. BRENNAN
is Shenandoah.

Ant Direktorius Bednūjiai
HARRY BECKER
is Tammera.

Balsukit wisi už

Geo. J. Wadlinger
Judge of the Common Pleas.

Dukot balsa ant

Chs. L. Adam

ANT
Register of Wills.

Wienielti kandidatas iš Mahanoy City,

per kuriai jis neabotinai
sprink.

Dukot sawo balsa del

Ch. E. Berger

— ANT —

District Attorney.

Dukot balsa ant

Wm. S. Leib

ISZ ASHLAND, PA.

Ant Prothonotary.

Dukot balsa ant

J. T. Schoener

ANT
Clerk of the Court.

[Priešiela wisi darbininku.]

Dukot balsa ant

J. H. Nichter

ISZ POTTSVILLE, PA.

— ANT —

Recorderio.

Aplike wisi delegatu balsa laike nomi-

nacijos Pottsvilleje.

Dukot balsa ant

J. Al. Depew

ISZ DELENO

— ANT —

County kasierius

Balsukit už

T. J. Higgins,

— ANT —

CLERK OF THE COURTS.

KAM JIUM

Sirgt?

Ant wisiokiu pilwo ligu arba

aut iszwalimo krajuo

naudokit

AGIUTERO No. 1.

Ant issigdilimo Isz Kastelliges no dnu-

gio ir wisiokiu liduriniu ligu.

AGIUTERO No. 2.

Jago galwa skanda, Dieglio, Skausma-

kuo, Ant gerkes arba, Streis,

tai gerusiai na teptis ī

→ ZMIĘCZNIKU →

Kuris in geriai in su minkštais liui-

mentu aut swieito.

O idesme apigardose pas nukino agen-

cius ir zmoniukus o jago kur neira, tai

zmoniukite si wisi adresas rodo.

- TEMYKITE ANT SZITO-

Kad iszja isz po spulos Lietuviški

Taušikos popierios del gromatu ražimo,

kada neluso, su Wynto pawelskiu ir

trumpa apražinimo, ant tokios popierios pri-

wiesi Lietuviškių pavieto.

— Ant lauko darbininkai

sustraikawo, ba nori gautie pē-

de kas dwi nedelos.

— Lietuviu ira tikta dwi

familijos pavieniu 25, sutiki

me giwena, o kad ir kada atsi-

atsitikimus. In gub. Konketti



T. biris padejimas Transvale Afrike.

Iz Lietuvišku kai-melu.

Mahanoy City, Pa.—Oras dregnas, ne safta nes linoje.

— Darbai da vis laikais po senovei.

— Girtuokles merginos ne turi gliku. Wieni buvo isz wažewus in Szendore jeskot gliku, o kad ne ant dugo stiklo ne rado, sugrižo adgalas.

— Saugokimes peisuociu su jeis ne sebraukime.

— Leiskite waikelus in lie tuviška mokikla, tegul tokis waikelis izsmoktu tikibes ir moralizkumo.

— Uzsirazinėkite saw gažia ba ateitineje ilgi wakarai turi norint ziauwulis burnos ne tampos.

— Laimingi tieje wirai kuriu moters megsta skaitit.

— Sita panelė apie pietus likos užmuztas mainose Stills Winca Milačkas 28 metu se numo per puolanti wirszu.

Nebazninkas paliko pacze

in dwejta waikuoz Lietujoje kuriuos ketino kelaut ant per wisis szwendus in tewine idant atfankt sawo szeminele, ne, pos nematimui per szeszis metus.

Szwentos atminties Milaucas prigulejo in Dr. sz. Izido riaus, kuri sawo kasztu palai dojo

— Teipos-gi ta pacze die na likos maž-daugiau pažeisti Antanas Tamosiūnas, Jonas Gumačkas ir Jurgis Leszow tose pacziose miasinose.

Worcester, Mass.—Darbai po senovē.

— Salunuose pradeda biznis gerai eina.

— Klubai giwuoje.

— P. Brazinskas in sawo

sztorza pargabeno puikiu moti

niu jekiu, paleriu ir kitokiu

apreda.

— Tikri Lietuwei peisuo eziu bjurainis, ne nori su jesi siekio turet.

— Lietuviška klebonije

tszroda kaip pałocelis.

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—